



**Séance ordinaire du conseil d'arrondissement
du mardi 1^{er} novembre 2016, à 19 h**

**Maison du Citoyen
12090, rue Notre-Dame Est
Salle J.C. Victorien Roy**

ORDRE DU JOUR

10 – Sujets d'ouverture

10.01 Ouverture

CA Direction des services administratifs et du greffe

Ouverture de la séance.

10.02 Ordre du jour

CA Direction des services administratifs et du greffe

Adoption de l'ordre du jour.

10.03 Procès-verbal

CA Direction des services administratifs et du greffe

Ratification du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 4 octobre 2016 ainsi que de la séance extraordinaire tenue le 13 octobre 2016.

PÉRIODE DE QUESTIONS ET COMMENTAIRES DU PUBLIC

PÉRIODE DE QUESTIONS DES MEMBRES DU CONSEIL

DÉPÔT DE DOCUMENTS

20 – Affaires contractuelles

20.01 Appel d'offres sur invitation

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1163704004

Octroi d'un contrat à la compagnie Solotech inc. pour l'acquisition d'équipement d'éclairage écoénergétique pour la salle d'exposition Maurice-Domingue de la maison de la culture de Pointe-aux-Trembles, conformément à la soumission déposée numéro 16-15498 (2 soumissionnaires), pour un montant de 63 859,39 \$ taxes incluses ainsi que l'octroi d'un contrat à la compagnie Studio Catimini pour la programmation de ces équipements et la formation aux techniciens artistiques au montant de 2 874,38\$, taxes incluses. Autorisation d'une dépense de 66 733,77 \$.

District(s) : La Pointe-aux-Prairies
Pointe-aux-Trembles

Charte montréalaise des droits et responsabilités : Art. 24 i) encourager la mise en oeuvre du développement durable en tenant compte de l'évolution des connaissances et des pratiques dans ce domaine

20.02 Contrat de services professionnels

CA Direction du développement du territoire et études techniques – 1151163022 ADDENDA

Autorisation d'une dépense additionnelle de 8 757,36 \$ taxes incluses, au contrat ratifié par le conseil d'arrondissement à la firme AXOR Experts Conseils inc, et augmentation de la valeur totale du contrat de la firme de 164 093,25 \$ à 172 850,61 \$ taxes incluses, pour des services professionnels supplémentaires en ingénierie civil et électrique dans le cadre du projet d'aménagement des aires de stationnement public et des aménagements périphériques du site de la Maison du citoyen dans le Vieux-Pointe-aux-Trembles.

30 – Administration et finances

30.01 Budget - Autorisation de dépense

CA Direction des services administratifs et du greffe – 1166951028 (

Octroi de contributions financières aux organismes suivants : Centre de promotion communautaire le Phare inc. (1000 \$); Association du hockey mineur de Pointe-aux-Trembles (300 \$); Commission scolaire de la Pointe-de-l'île (pour l'école secondaire Daniel-Johnson) (150 \$); Cégep Marie-Victorin (250 \$), et AQDR de la Pointe-de-l'île (200 \$) ainsi qu'au Comité de soutien du corps de Cadets 2908 Beauvoir (150 \$) et ce, pour l'organisation d'activités .

Charte montréalaise des droits et responsabilités: Art. 18 e) favoriser la prise en charge de leur milieu par les citoyennes et les citoyens en vue d'améliorer la vie économique et sociale des collectivités

30.02 Approbation des recommandations des comités et commissions

CA *Direction des services administratifs et du greffe*

Dépôt du procès-verbal du comité consultatif d'urbanisme de l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles pour la séance du 9 septembre 2016.

30.03 Reddition de comptes

CA *Direction des services administratifs et du greffe* - 1160448011

Présentation des résultats financiers au 31 août 2016, projetés au 31 décembre 2016, pour l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles et de l'état des revenus et des dépenses réels au 31 août 2016 comparé avec le 31 août 2015.

30.04 Reddition de comptes

CA *Direction des services administratifs et du greffe* - 1164230016

Prendre acte du dépôt des rapports de décisions déléguées de l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles en matière de mouvements de personnel pour la période du mois de septembre 2016 et en matière de ressources financières pour la période du 27 août au 23 septembre 2016. Dépôt des virements de crédits entre activités, pour la période du mois de septembre 2016 et dépôt de la liste des transactions sans bon de commande effectuées pour la période du mois de septembre 2016.

30.05 Administration - Directive / Procédure / Calendrier

CA *Direction des services administratifs et du greffe* - 1164860002

Adoption du calendrier des séances ordinaires du conseil d'arrondissement, ainsi que le choix des lieux pour la tenue des séances ordinaires et extraordinaires pour l'année 2017.

30.06 Recours judiciaires et règlement de litiges

CA *Direction des services administratifs et du greffe* - 1166951029

Occupation du domaine public - Bureau des ventes situé sur le lot 3 397 645 - litige avec Les Constructions fédérales inc. et 7096488 Canada inc. - suites à donner au dossier.

30.07 Budget - Autorisation de dépense

CA *Direction des services administratifs et du greffe* – 1164860004

Participation d'un élu au 12^e Colloque francophone international de Villes et Villages en santé et des Villes-Santé de l'OMS.

40 – Réglementation

AVIS DE MOTION

40.01 Règlement d'emprunt - Avis de motion

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1166951023

Avis de motion en vue de l'adoption à une séance ultérieure du règlement numéro RCA16-30074 intitulé « Règlement sur les tarifs de l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles (exercice financier 2017) ».

40.02 Règlement d'emprunt - Avis de motion

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1160448012

Avis de motion en vue de l'adoption à une séance ultérieure du règlement numéro RCA13-E104-1 intitulé « Règlement abrogeant le règlement RCA13-E104, autorisant un emprunt de 300 000 \$ pour la réalisation de travaux pour le bloc sportif de Boscoville », et ce, en raison de la non réalisation du projet.

40.03 Règlement d'emprunt - Avis de motion

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1160448013

Avis de motion en vue de l'adoption à une séance ultérieure du règlement numéro RCA13-E110-1 intitulé « Règlement abrogeant le règlement RCA13-E110, autorisant un emprunt de 693 000 \$ pour la réalisation de la maison de la culture Rivière-des-Prairies », et ce, à la suite de la prise en charge du projet par la ville-centre.

40.04 Règlement d'emprunt - Avis de motion

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1164230018

Avis de motion en vue de l'adoption à une séance ultérieure du règlement numéro RCA16-E147 intitulé « Règlement autorisant un emprunt de 25 000 \$ pour l'acquisition de matériel informatique ».

40.05 Règlement d'emprunt - Avis de motion

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1164230019

Avis de motion en vue de l'adoption à une séance ultérieure du règlement numéro RCA16-E148 intitulé « Règlement autorisant un emprunt de 2 675 000 \$ pour le programme de réfection des centres de loisirs et communautaires et la réalisation de travaux dans le cadre du programme de protection des bâtiments et du programme de protection des cours de services ».

40.06 Règlement d'emprunt - Avis de motion

CA Direction du développement du territoire et études techniques - 1161528006

Avis de motion en vue de l'adoption à une séance ultérieure du règlement d'emprunt RCA16-E149 intitulé « Règlement autorisant un emprunt de 1 045 000 \$ pour la réalisation de projets pour la mise en valeur du Vieux-Pointe-aux-Trembles ».

40.07 Règlement d'emprunt - Avis de motion

CA Direction du développement du territoire et études techniques - 1161528005

Avis de motion en vue de l'adoption à une séance ultérieure du règlement numéro RCA16-E150, intitulé « Règlement autorisant un emprunt de 6 235 000 \$ pour la réalisation de travaux d'aménagement et de réaménagement de parcs ».

40.08 Règlement d'emprunt - Avis de motion

CA Direction du développement du territoire et études techniques - 1162726030

Avis de motion en vue de l'adoption à une séance ultérieure du règlement numéro RCA16-E151, intitulé « Règlement autorisant un emprunt de 1 700 000 \$ pour les programmes de réfection routière et de réaménagement de rues ».

40.09 Règlement d'emprunt - Avis de motion

CA Direction du développement du territoire et études techniques - 1162726031

Avis de motion en vue de l'adoption à une séance ultérieure du règlement numéro RCA16-E152 intitulé « Règlement autorisant un emprunt de 100 000 \$ pour la réalisation de travaux d'apaisement de la circulation ».

40.10 Règlement d'emprunt - Avis de motion

CA Direction des travaux publics - 1161163006

Avis de motion en vue de l'adoption à une séance ultérieure du règlement numéro RCA16-E153 intitulé « Règlement autorisant un emprunt de 150 000 \$ pour l'acquisition de mobilier urbain ».

ADOPTION

40.11 Règlement - Adoption

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1160448010

Adoption du règlement numéro RCA16-30075 intitulé « Règlement sur la taxe relative aux services (exercice financier 2017) » pour l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles.

40.12 Règlement - Adoption

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1166951024

Adoption du règlement numéro RCA16-30076 intitulé « Règlement modifiant le règlement sur les parcs (R.R.V.M., c. P-3) à l'égard de l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles ».

Charte montréalaise des droits et responsabilités : Art. 26 c) prendre des mesures visant à assurer la sécurité des citoyennes et des citoyens dans les espaces publics, notamment des parcs et des équipements collectifs et récréatifs

RÈGLEMENT D'EMPRUNT – AUTRE SUJET

40.13 Règlement - Emprunt

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1160448014

Fermeture de vingt-six (26) règlements d'emprunt de compétence de l'arrondissement.

DÉROGATIONS MINEURES

40.14 Urbanisme - Dérogation mineure

CA Direction du développement du territoire et études techniques - 1165270004

Demande d'approbation, dans le cadre d'une demande de dérogation mineure quant au paragraphe 4 de l'article 9 du Règlement sur le lotissement à l'égard du territoire de l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles (RCA09-L01), relativement à la superficie minimale du lot projeté 5 996 641 prévue sur un terrain situé aux 12520-12522, 26^e Avenue.

District(s) : Rivière-des-Prairies

40.15 Urbanisme - Dérogation mineure

CA Direction du développement du territoire et études techniques - 1165270005

Demande d'approbation, dans le cadre d'une demande de dérogations mineures quant aux articles 167 et 171 du Règlement de zonage de l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles (RCA09-Z01), relativement à la distance minimale entre deux voies d'accès et la largeur maximale d'une voie d'accès à une aire de stationnement pour deux bâtiments jumelés projetés aux 21, 29, 37 et 45, 54^e Avenue.

District(s) : La Pointe-aux-Prairies

PIIA

40.16 Urbanisme - Plan d'implantation et d'intégration architecturale

CA Direction du développement du territoire et études techniques - 1166425014

Demande d'approbation, dans le cadre de la procédure sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) conformément à l'article 96 de la section 13 du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale de l'arrondissement Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles (RCA09-PIIA01), des plans relatifs à l'implantation, à l'architecture, aux matériaux de parement et à l'aménagement extérieur pour le site identifié comme la Plage de l'Est, situé sur les lots 1 875 955, 2 159 487 et 2 159 488 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montréal.

District(s) : La Pointe-aux-Prairies

ORDONNANCE

40.17 Ordonnance - Circulation / Stationnement

CA Direction du développement du territoire et études techniques - 1160040007

Demande d'autorisation pour l'installation d'une zone de stationnement réservée en tout temps, excepté pour la période interdite, pour personnes handicapées face au 12090, rue Notre-Dame.

District(s) : Pointe-aux-Trembles

50 – Ressources humaines

50.01 Nomination

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1162700012

Titularisation d'un employé auxiliaire col bleu, matricule 100005796, en vue de la permanence d'emploi dans le cadre du remplacement d'un employé titulaire de la Ville de Montréal pour l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles.

50.02 Nomination

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1162700015

Titularisation d'un employé auxiliaire col bleu, matricule 100005800, en vue de la permanence d'emploi dans le cadre du remplacement d'un employé titulaire de la Ville de Montréal pour l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles.

50.03 Cessation d'emploi

CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1162700011

Recommandation pour le congédiement d'un employé auxiliaire col blanc, portant le matricule 100012042, affecté à la Division des sports, des loisirs et du développement social de la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social de l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles, rétroactivement au 23 septembre 2016.

51 – Nomination / Désignation

51.01 Nomination / Désignation

CA Direction des services administratifs et du greffe - 1164860003

Désignation d'un maire suppléant d'arrondissement pour la période débutant le 2 novembre 2016.

70 – Autres sujets

70.01 Varia

CA Direction d'arrondissement - 1166239009

Adoption du plan d'urgence et de missions de l'arrondissement de Rivière-des-Prairies–Pointe-aux-Trembles 2016.

70.02 Levée de la séance

CA Direction des services administratifs et du greffe

Levée de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement du 1^{er} novembre 2016.

DOCUMENTS D'INFORMATION

- Extrait du procès-verbal - CM - Ville de Mascouche « Orientations municipales envers les projets Oléoduc Énergie Est à la commission de protection du territoire agricole du Québec »

Nombre d'articles de niveau décisionnel CA : 35
Nombre d'articles de niveau décisionnel CE : 0
Nombre d'articles de niveau décisionnel CM : 0
Nombre d'articles de niveau décisionnel CG : 0